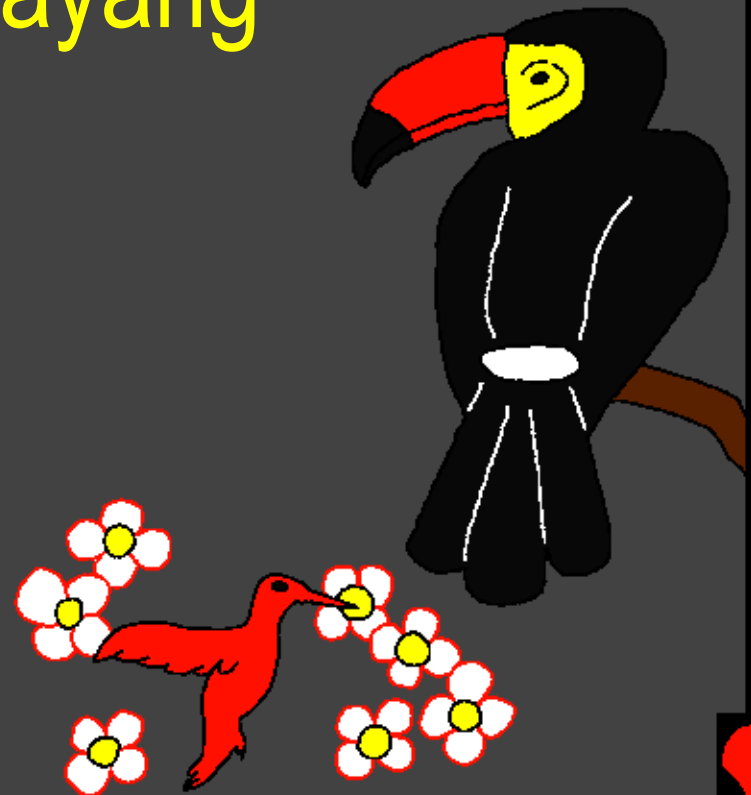
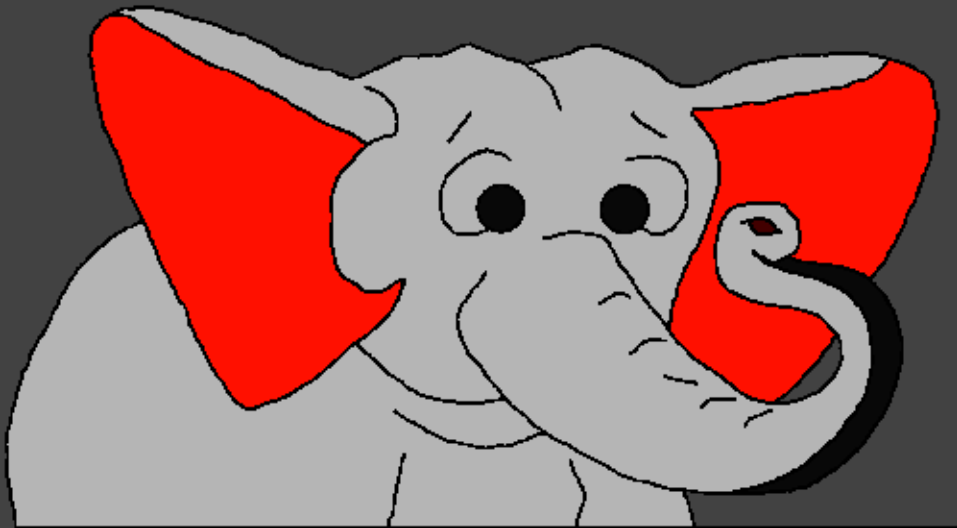


Alkitab Aggeng Anak Alit
aturan

Rikanjekang Ida Sang
Hyang Widhi Ngriptayang
isin gumi



Kasurat olih: Edward Hughes

Kaperagayang olih: Byron Unger; Lazarus
Alastair Paterson

Ka tempa saking: Bob Davies; Tammy S.

Ka dwi aksarayang olih: christian-translation.com

Kakaryanin olih: Bible for Children
www.M1914.org

©2021 Bible for Children, Inc.

Perarem: Ida dane dados nerjemahang utawi nyalin carita puniki,
nanging nenten dados ke adol.



Sira sane ngriptayang iraga? Sekadi sane sampun kasuratan ring cakepan Ida Sang Hyang Widi sane nyeritayang wit iraga dados manusa. Duk e dumun Ida Sang Hyang widi ngaryanin manusa kapertama inggih punika mapesengan Adam.



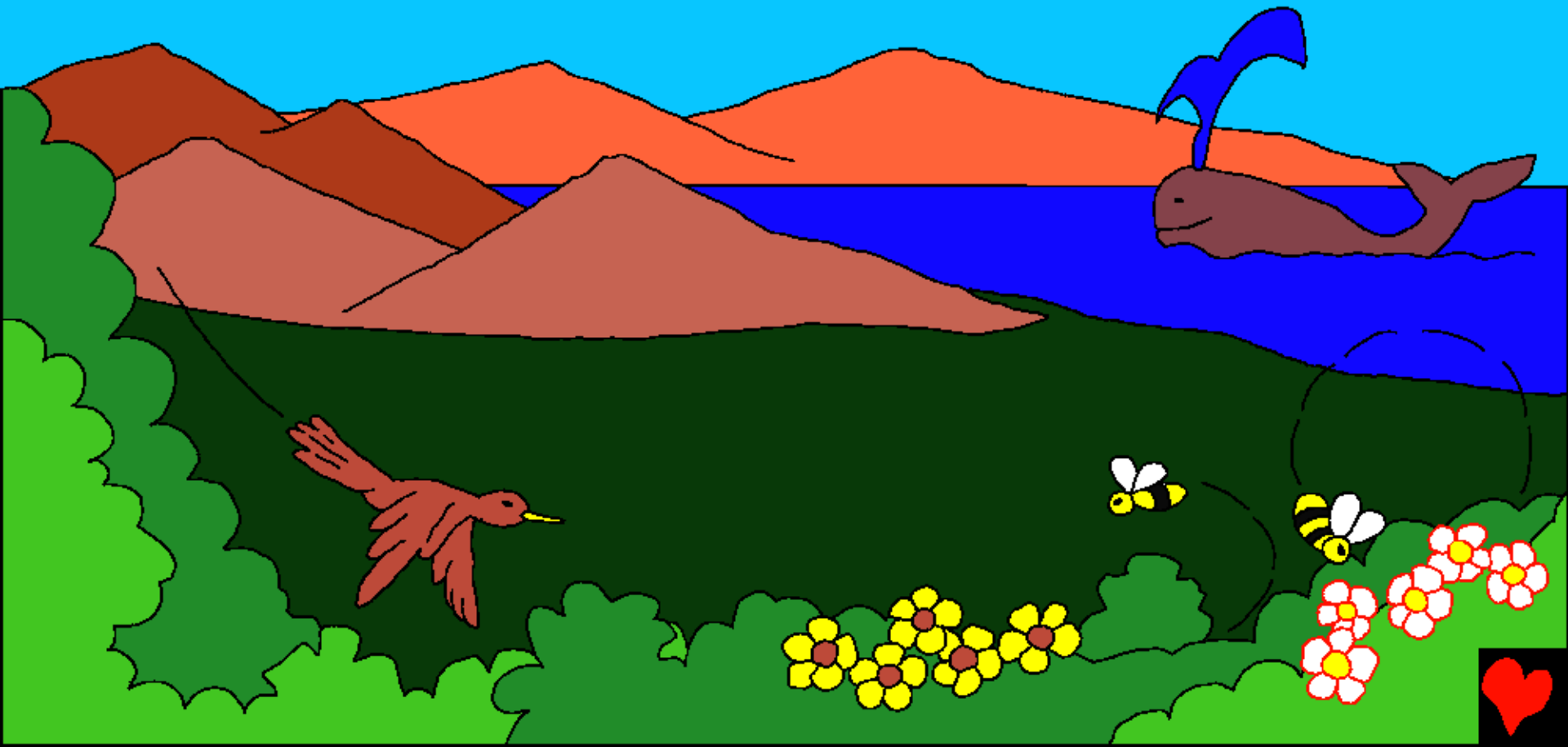
Ida sang hyang widi ngriptayang adam saking buk
lan tanah. Rikalaning ida ngicening urip majeng ring
Adam. Adam lantasi idup maurip lantasi napetang
ibane ring taman sane becik sareng Eden.



Sedurung Ida Sang Hyang Widi ngriptayang Adam,
Ida ngriptayang bhuana Agung utawi gumi jangkep
sareng gumatat gumitit sane medaging irika, seka
bedik Ida Sang Hyang Widi ngriptayang gunung lan
alas jimbar, bunga sane miik, ...



... lan pepayonan sane tegeh-tegeh, kedis mabulu nyalang, nyawan, ulam kakia, lan bekicot sane belig, kesujatiannyane Ida Sang Hyang Widi ngriptayang makasami sane wenten ring jagate.

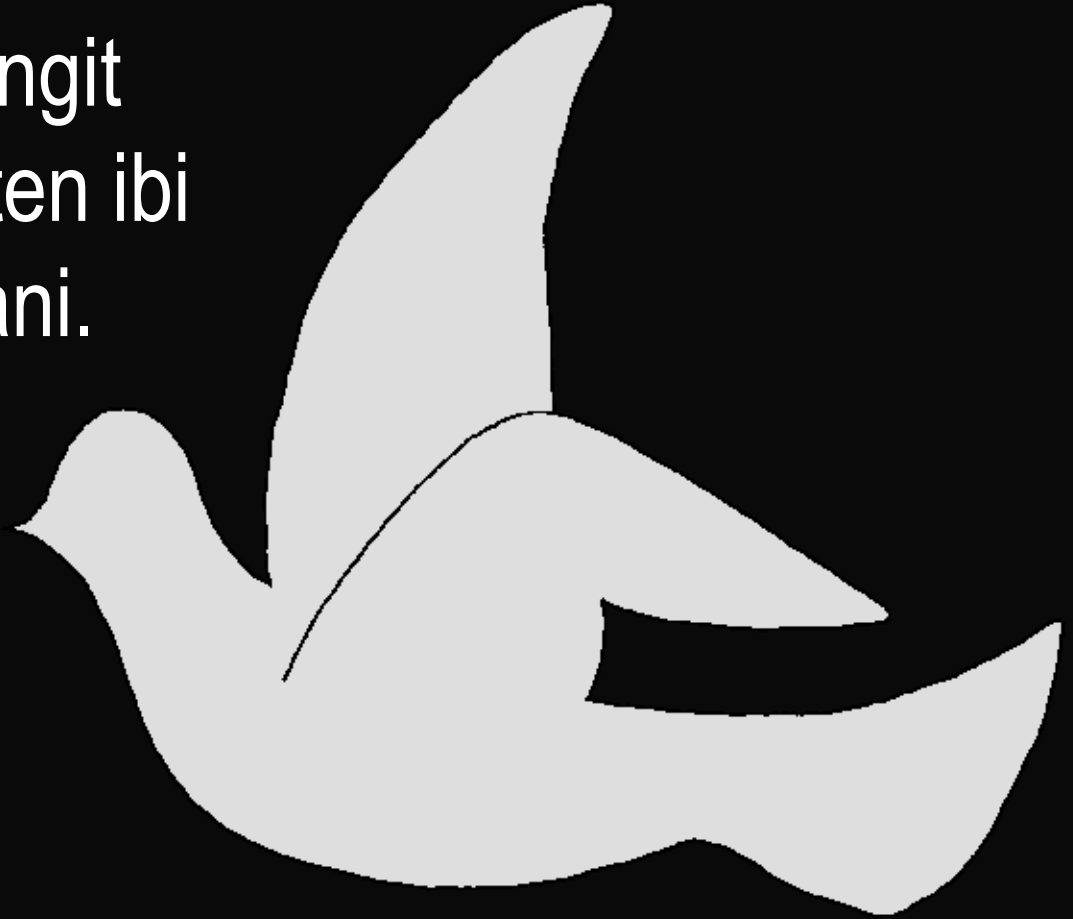


Ring galahe sane sampun
lintang, sedurung Ida Sang
Hyang Widi ngriptayang isin
gumi. Nenten wenten napi-
napi tiosan teken Ida
Sang Hyang Widi,
ten wenten jatma
utawi genah napi buin
bangunan, ten wenten, ...



... ten wenten galang miwah
peteng, ten wenten langit
miwah gumi, ten wenten ibi
lan ten wenten bin mani.

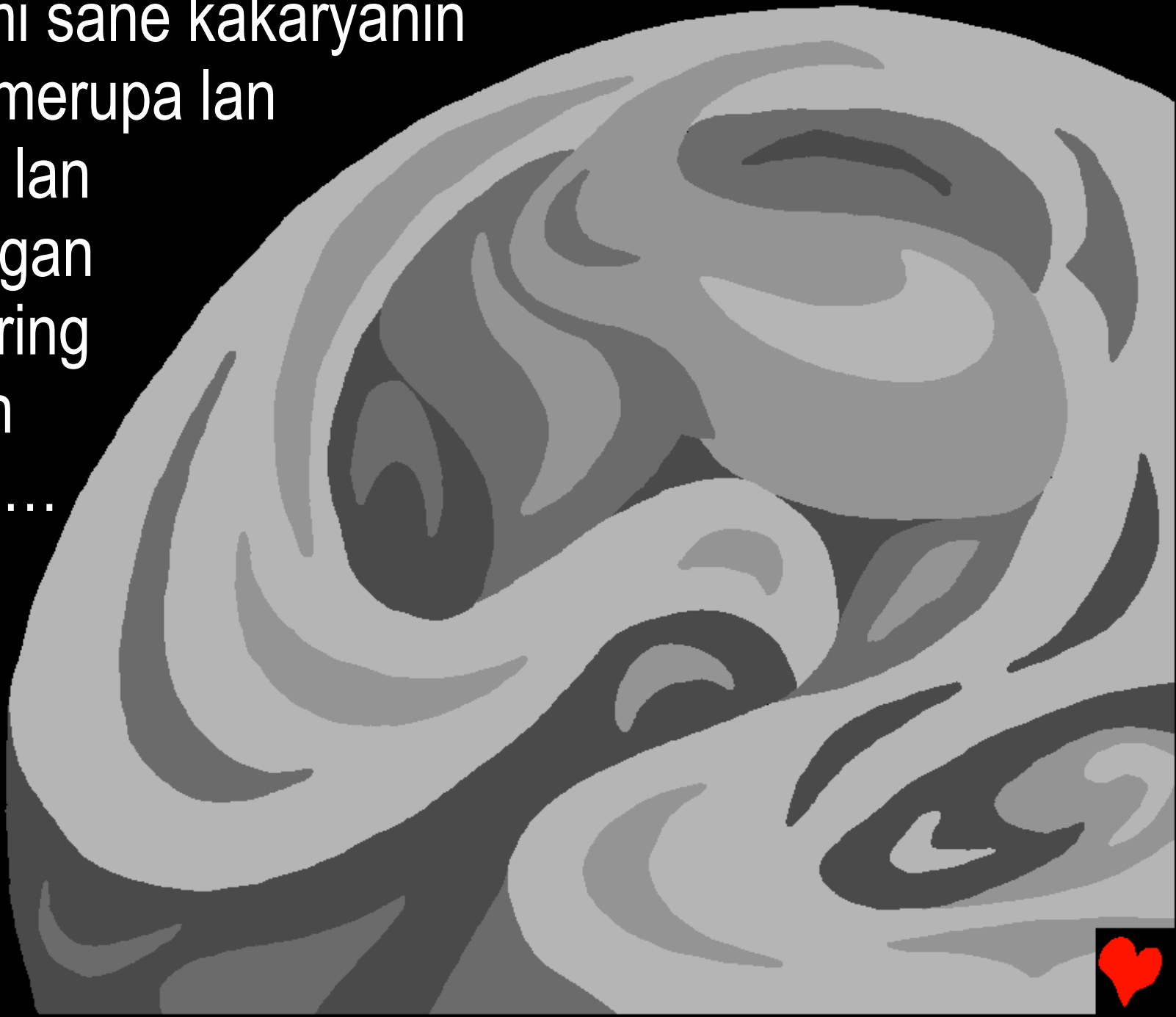
Sane wentten tuah
Ida Sang Hyang
Widi sane dados
sang pengripta
maka sami isin gumi!



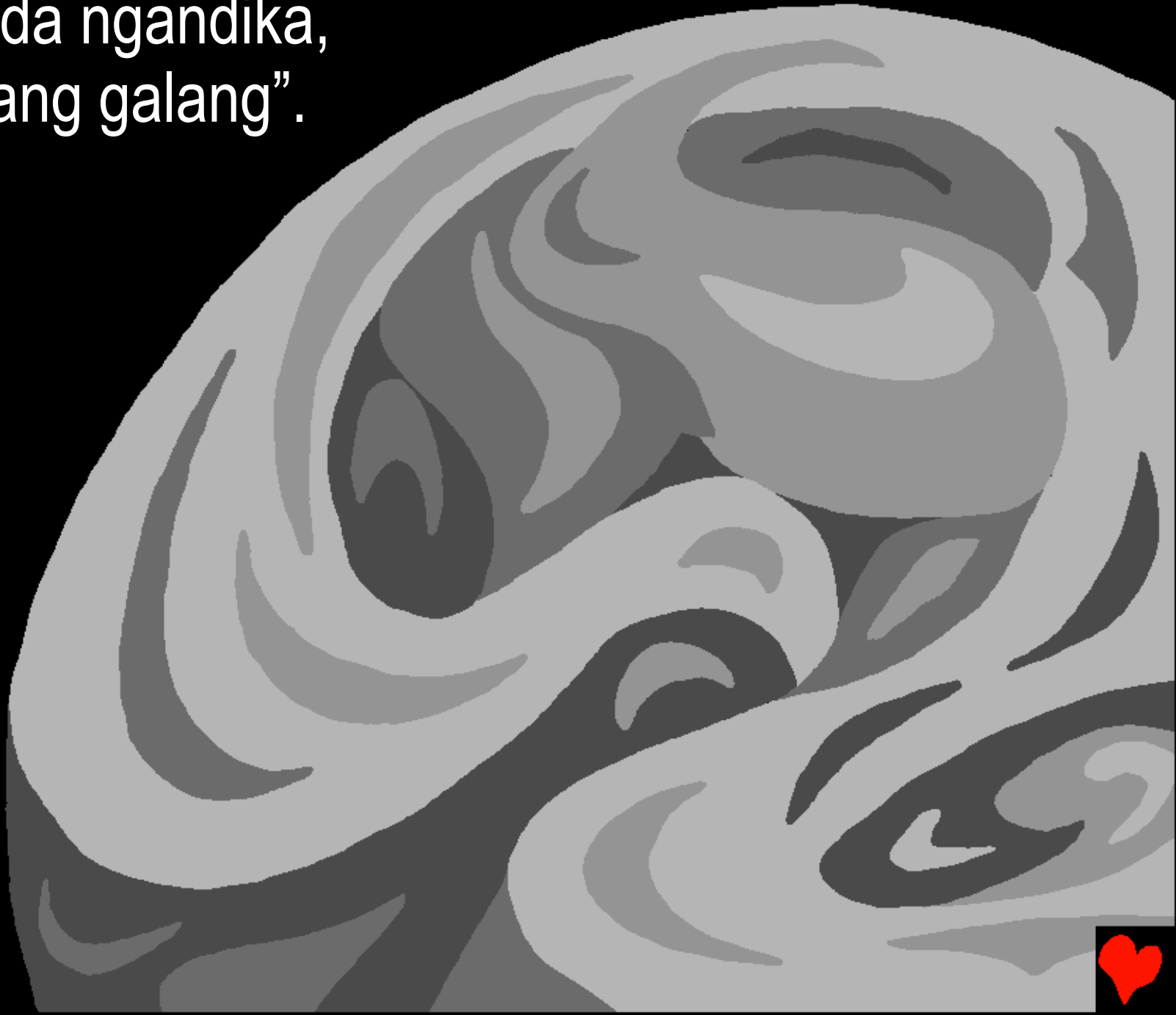
Ring pangawit pamargin, Ida Sang Hyang Widi
ngriptayang jagate sane pinih simalu kakriptayang
Ida inggih punika langit lan gumi.



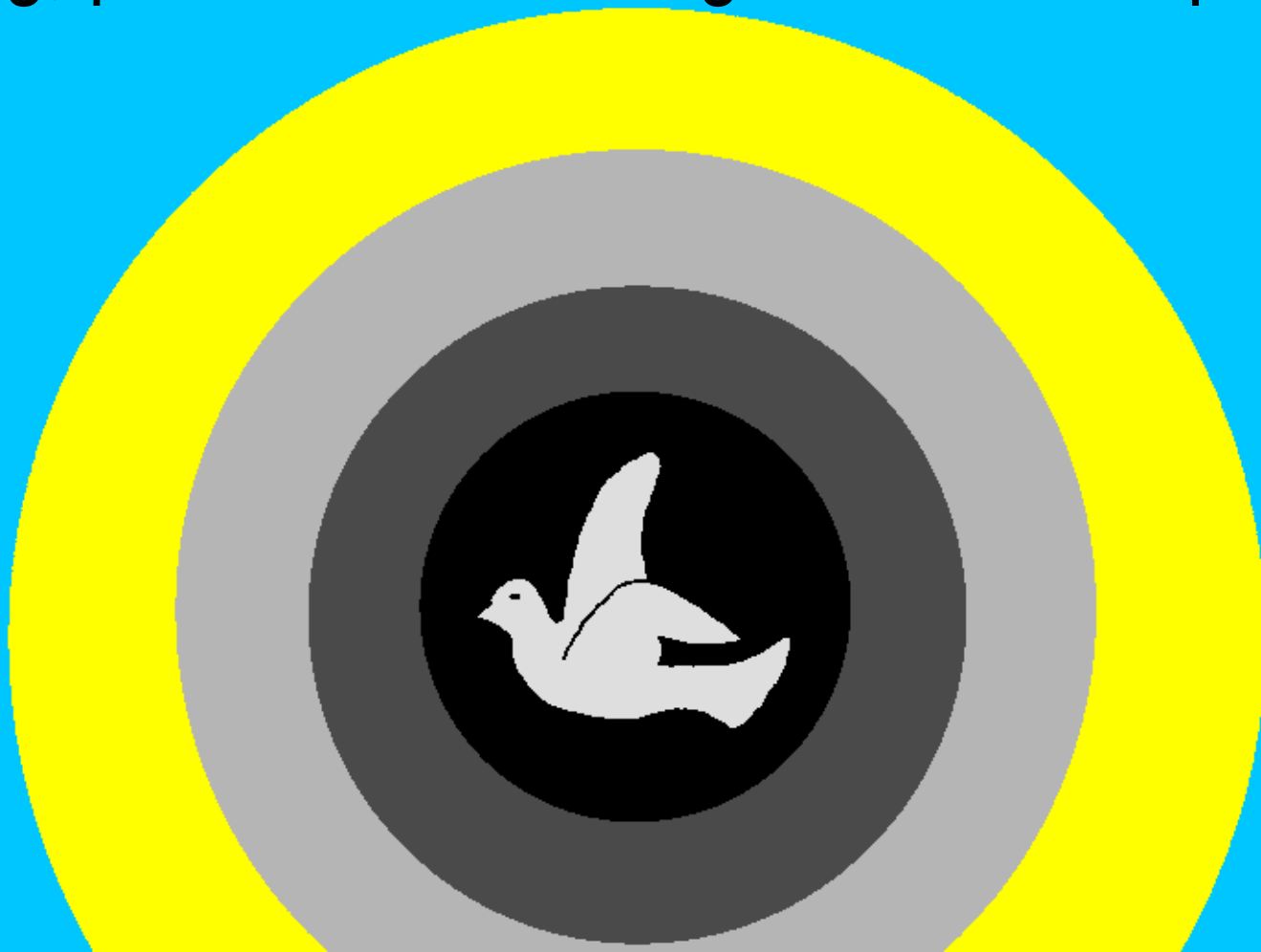
Lan gumi sane kakaryanin
durung merupa lan
puyung, lan
kepetengan
wenten ring
tengahin
segara, ...



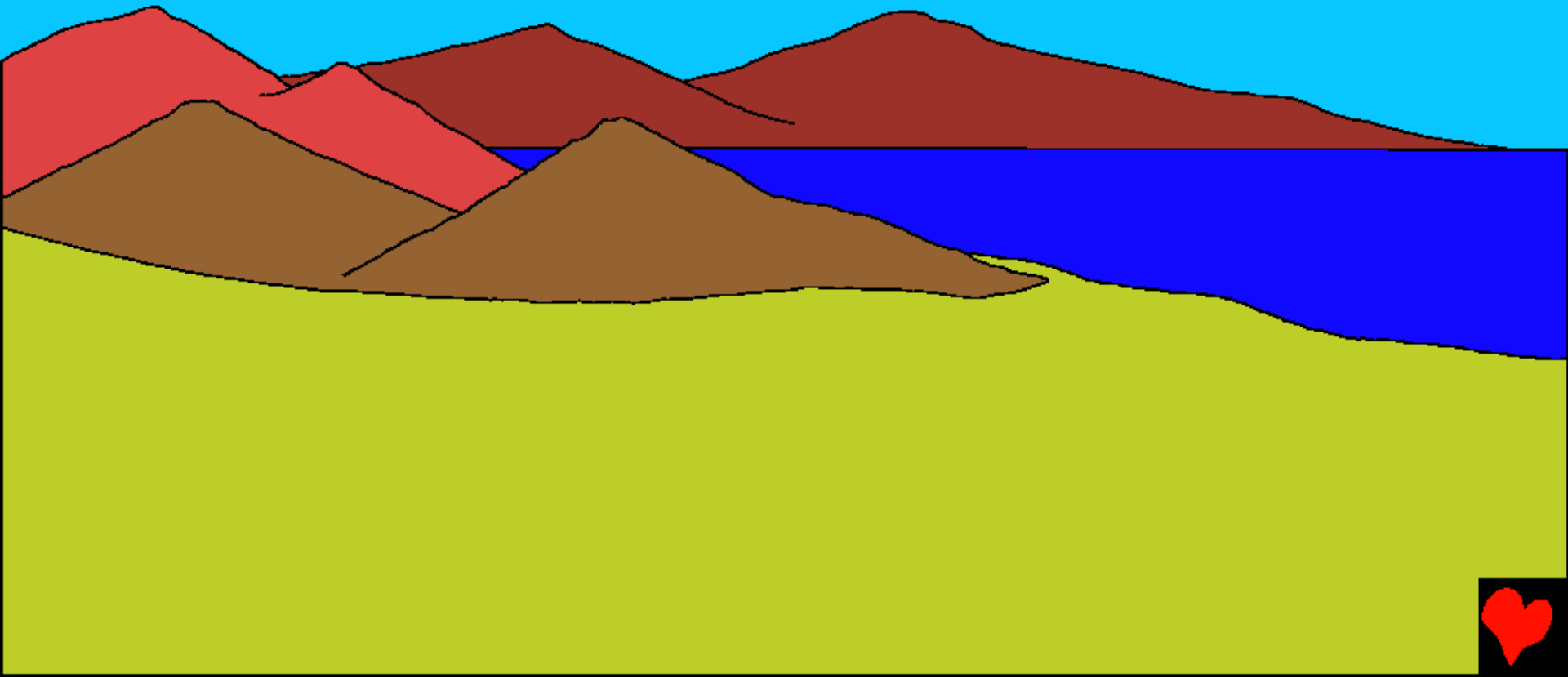
... aris Ida ngandika,
“Dadosang galang”.



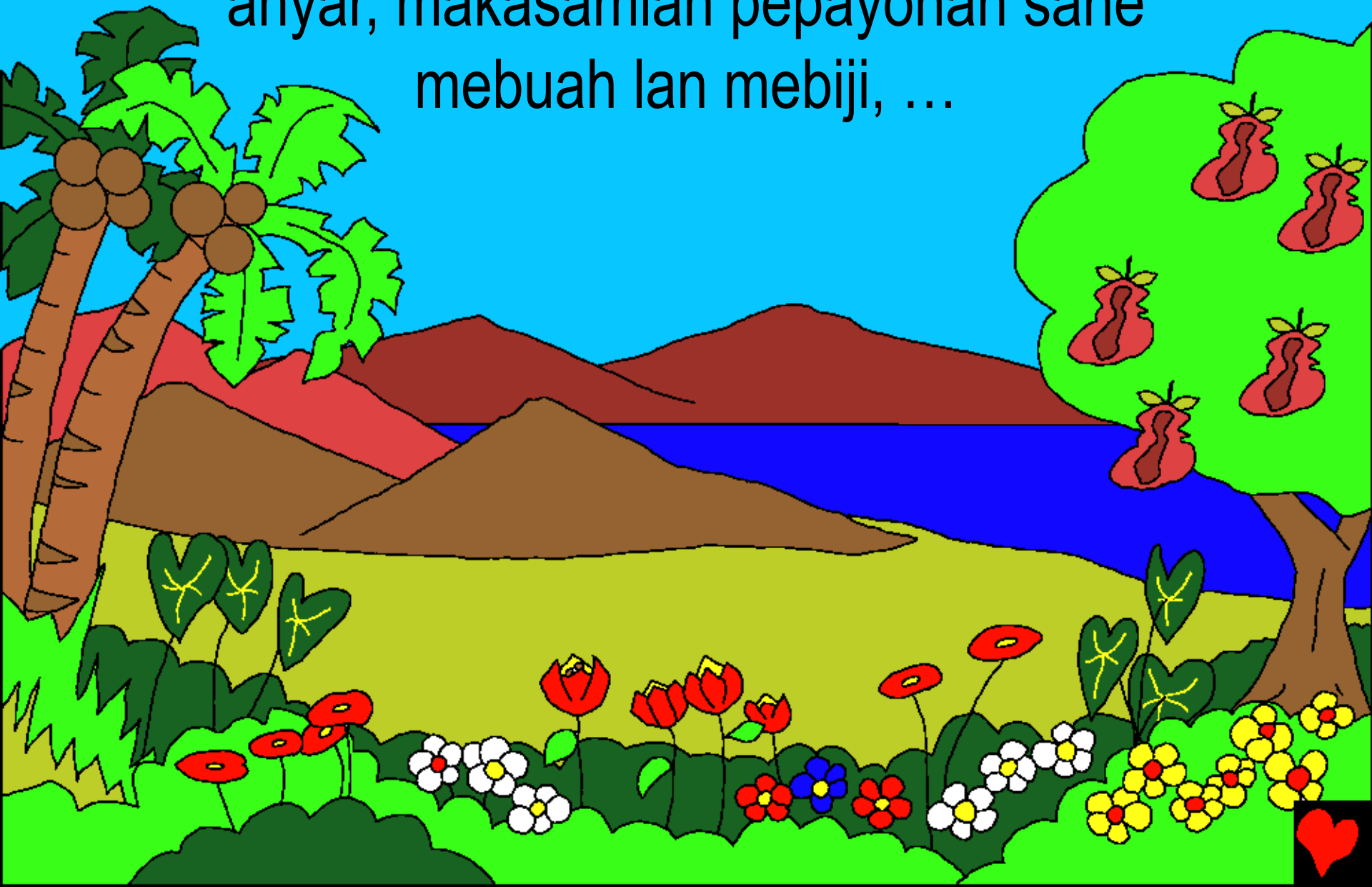
Lan samian dados Galang. Lan Ida Sang Hyang
Widi ngadanin galang punika tengai. Lan peteng
punika wengi. Raris wenten peteng lan wenten
semeng, punika kadadosang dina sane kapertama.



Ring dina sane kaping kalih Ida Sang Hyang Widi raris ngaryanin Cakrawala lan Ida ngutang “toya sane wenten ring beten cakrawala saking toya sane wenten ring baduuran”. Raris dados sekadi punika.



Ida Sang Hyang Widi nguripang bibit-bibit sane
anyar, makasamian pepayonan sane
mebuah lan mebiji, ...



... Ida Sang Hyang Widi nyuryanin
punika samian becik,
lan punika kedadosang
dina sane kaping tiga.



Raris Ida Sang Hyang Widi ngaryanin
Matan ai, bulan lan akeh pisan
bintang, punika kadadosang
dina sane kaping pat.



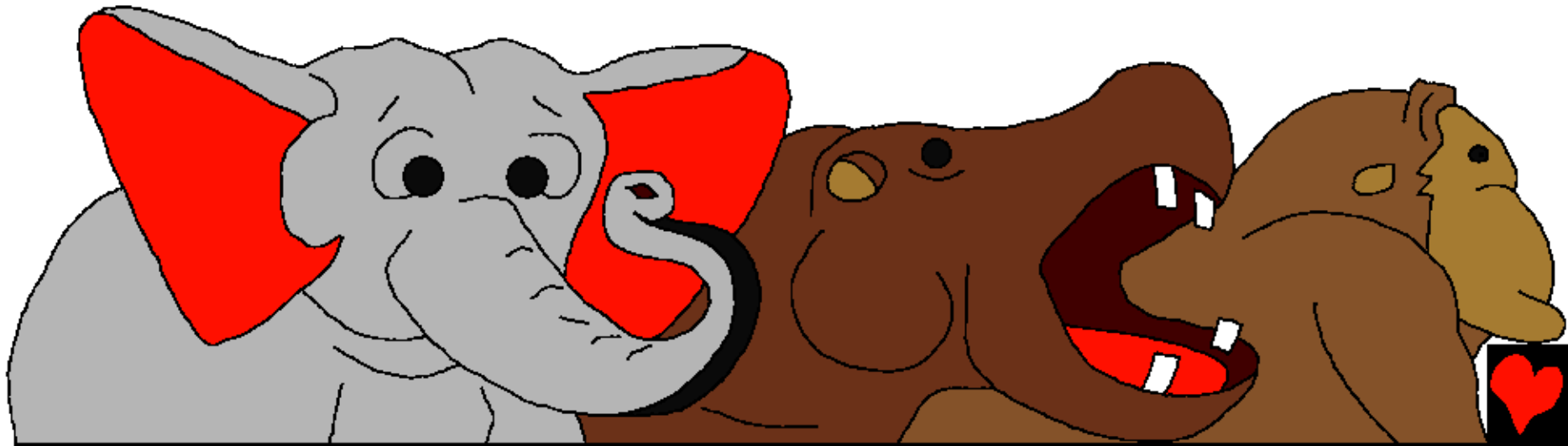
Gumatat gumitit sane
wenten ring segara lan
kedis sane makeber ring
ambara inggih punika
pekaryan Ida Sang Hyang
Widi, ring Dina kaping
lima Ida ngriptayang
Ulam sane Gede lan cenik,
Kedis Mebatis lantang lan
kedis sane cenik, ...



... Ida Sang Hyang Widi
ngandika mula sepatutnyane
ring tengahin toya wenten
akeh para beburone
sane idup, lan mula
sekadi sujatinyane kedis
mekeber ring ambara
ngelintangin garis cakrawala,
punika kadadosang
dina sane kaping lima.

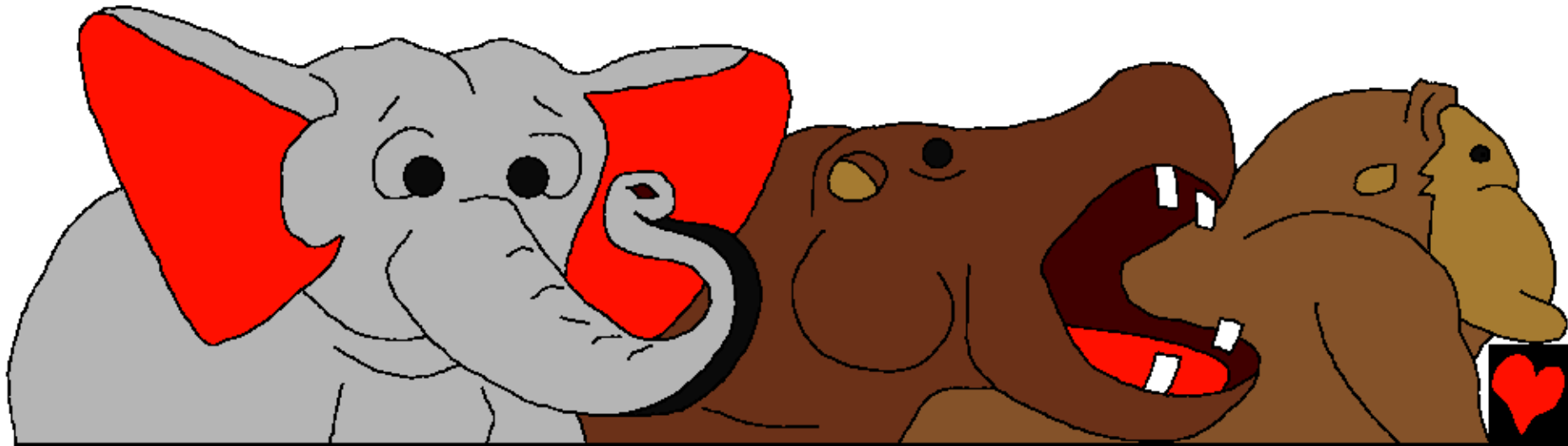


Raris di subane ento, Ida Sang Hyang widi
nguningayang raris Ida ngandika “Depang suba
gumine puniki nguripang sekancan gumatat gumitit
sane idup..” Sekancan beburon, tamulilingan, lan
dangap-dangap. Gajah sane ngejerang gumi lan
berang-berang, bojog lan buaya.



Tumati lan semal, jerapah lan meng. Ekancan
beburon sane kakriptayang Ida risedek dina ne
punika.

Lan peteng lan lemah, punika sampun mewasta
dina kaping nem.



Ida Sang Hyang widi ngriptayang sane mebuat
pisan ring dina sane kaping nem puniki. Makasami
sampun siaga antuk nggriptayang manusa.
Wenten ajeng-ajengan ring
tegal miwah be saking beburon.



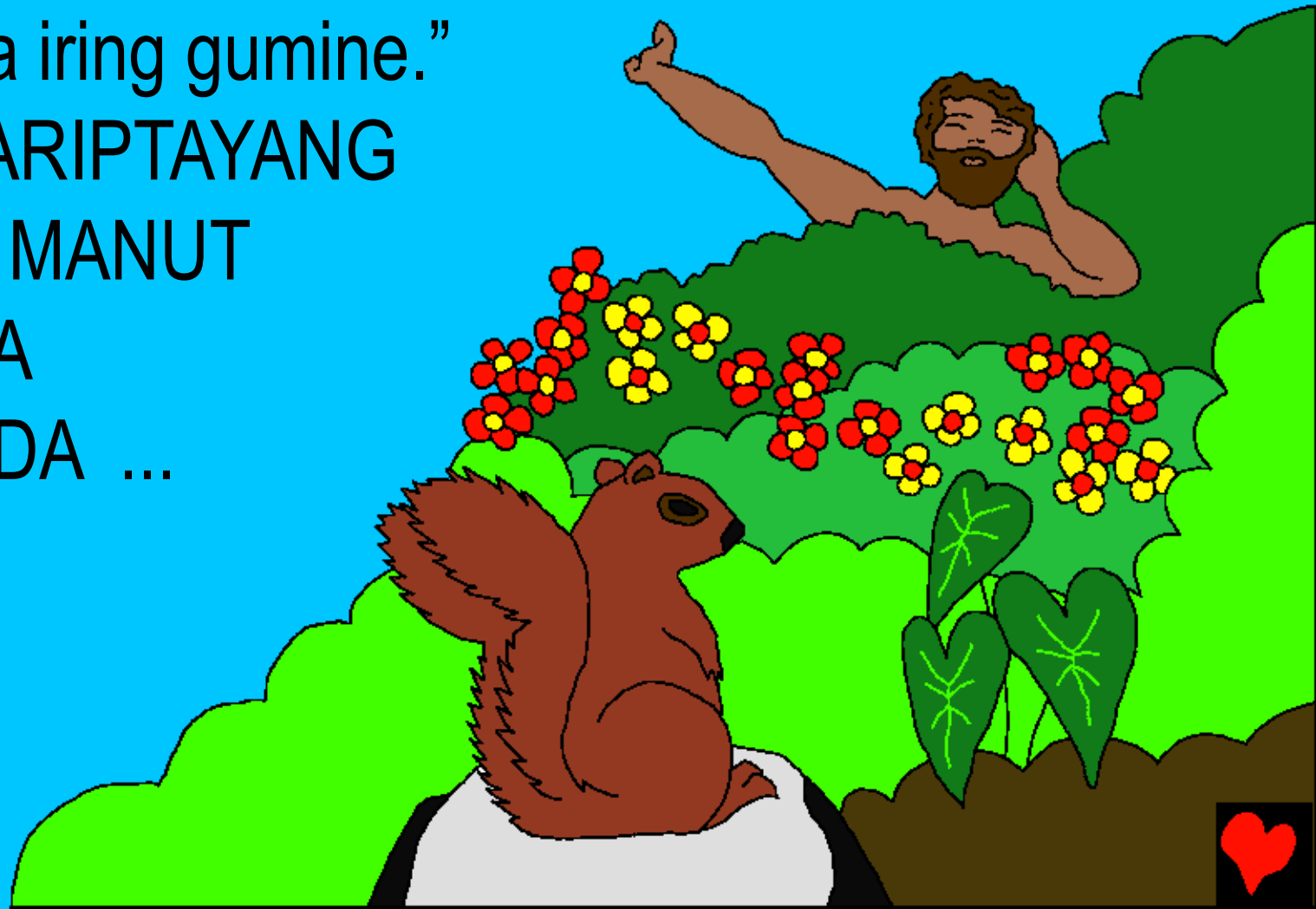
Raris Ida Sang Hyang widi ngandika, “Inggih iraga sareng sami ndosang manusa manut rupan utawi pajenengan iraga sumangdane mansa ne puniki dados raja iring gumine.”

RARIS KARIPTAYANG

MANUSA MANUT

MAERUPA

SEKADI IDA ...



Raris Ida Sang Hyang
widi ngandika kapining
adam, “ajeng sampun
napi je sane ka
edotang ring taman
puniki, sakewala
pepayonan sane
madaging wiweka melah
lan corah punika nenten
dados ajeng buahnyane,
duaning yen ka ajeng ida
bisa padem.”



Raris IDA Sang Hyang widi, “Nenten becik kadirasa yening manusane punika urip wantah adiri.” Tiang jaga maktayang anggen ngibur iriki mangda ten samun ia drika. Raris ida maktayang kedis lan beburon majeng ring Adam. Nangin nenten wenten sane adung teken i Adam.



Raris Ida Sang Hyang widi ngaenang adam mangda
kiap lan sirep lelep. Rikanjekkan adam sirep Ida
Sang Hyang widi ngambil tulang
rusuk i adam asiki. Raris
dados jatma luh anggen
nampingin iadam sane
akti-jakti saja.



Ida Sang Hyang widi ngriptayang makejang
tuah magalah nem dina kemanten. Raris
Ida ngicenin panugranhan majeng ring
dina sane kaping pitu lantasa nadosang
dina anggen merarean.



Ring taman eden, adam lan hwa sane sampun dados alaki rabi urip bagia pisan sareng kalih. Ida Sang Hyang widi inggih punika sane ngriptayang isin gumi makasami.



Rikanjekang Ida Sang Hyang Widhi
Ngriptyayang isin gumi

Wenten katuturan carita saking pengandika
Ida sang Hyang widi mewasta Alkitab,

dados sobyahang ring

Purwakaning Dadi 1-2

“Pemargin saking pengandika Ida Ngicenin
Karahayuan.” Mazmur 119:130



Puput



Carita ring Alkitab puniki nyaritayang indik Ida Hyang Widhi mahotama sane ngripta iragane tur sane mapikayun iraga nguningin Ida.

Ida Hyang Whidi uning iraga sampun melaksana sane iwang, sane kaucap antuk papa. Papongoran antuk jadma sane melaksana papa inggih punika lepas utawi padem, sakewanten Ida Hyang Whidi dahat sutresna. Ida raris ngutus okan Idane sane meraga tunggal, sane mapesengan Ida Hyang Yesus Kristus, mangda Ida lepas ring taru Salib tur kapongor sangkaning kaiwangan iragane. Ida Hyang Yesus urip malih tur mantuk ka Suarga loka! Yening ragane pracaya indik Ida Hyang Yesus tur mapinunas mangda Ida ngicenin pangampura antuk keiwangan-kaiwangan iragane, Ida jagi nglaksanayang! Ida jagi rauh tur meneng ring sejeroning pareragan ragane sane mangkin, tur ragane jagi nyeneng sareng Ida ngantos riwekasan.



Yening ragane pracaya indik kepatutan punika, nikaang puniki ring Ida Hyang Widhi:

Ida Hyang Yesus, tityang pracaya pareragan Idane sawiakti Ida Hyang Parama Kawi, nanging Ida nyeneng dados manusa sane lepas santukan nebasin kaiwangan iragane, tur sane mangkin Ida pacang urip malih. Dumogi Ida rauh ring kauripan iragane lan ngicen pangampura antuk keiwangan iraga makesami, sane ngawinang irage madue keuripan sane anyar tur buin pidan irage pacang meraga siki sareng Ida. Wantu tityang satinut sareng titah Idane tur idup daos pianak Ida,
Amin.

Ngiring ngewacen Alkitab tur mapitatur sareng Ida Hyang Widhi ngerahina! Yohanes 3:16

